

BILAN 2006/2007

PERSPECTIVES 2008/2009

Table des matières

1 Introduction	3
2 Adoption et dépôt des statuts A LA préfecture ;	4
3 Création du site Internet www.kbk-cameroon.net.....	5
4 Organisation de séminaires d'intégration et de prise de contact	6
4.1 Séminaires d'intégration.....	6
4.2 Séminaires et rencontres de prise de contact	6
5 La Journée des anciens d'Allemagne au Cameroun	7
6 Autres activités	8
7 Obtention du matériel APA	9
8 Quelles perspectives ?	10
9 Conclusion.....	13
10 Appendice.....	14
10.1 Discours de Dr. Patrice Mbaya, le 21.09.2007	14
10.2 Discours de Son Excellence Monsieur l'ambassadeur Volker Seitz, le 21.09.2007	16
10.3 Liste des participants lors de l'adoption des Statuts le 21.09.07	17
10.4 Adoption des Statuts le 21.09.07	18

1 INTRODUCTION

Le Bureau de Coordination Germano Camerounais (KBK) a été officiellement lancé le 28 Septembre 2006 à Yaoundé. Depuis plusieurs années, un groupe de camerounaises et camerounais ayant étudié ou séjourné en Allemagne s'était engagé, de façon bénévole, à renforcer les liens entre les anciens d'Allemagne vivant au Cameroun. Depuis le début de l'année 2007, le Bureau de Coordination, en collaboration avec les anciens camerounais d'Allemagne, les associations et les partenaires allemands du développement et de la coopération au Cameroun, se charge de réaliser ce projet sous forme de service de réseautage. Le Bureau de Coordination Germano Camerounais (KBK) travaille en coopération avec le Fond Nationale de l'Emploi (FNE) à travers le Programme d'Appui au Retour des Immigrés Camerounais (PARIC), avec le World University Service (WUS) et le Centre for international Migration and Development (CIM) pour le compte du Ministère Fédéral Allemand pour la Coopération Economique et le Développement (BMZ). Le but du Bureau de Coordination est la mise sur pied d'un réseau et d'une coordination partenariale entre :

Les institutions allemandes au Cameroun et les institutions camerounaises

Les camerounais ayant étudié ou travaillé en Allemagne

Les organisations et associations camerounaises en Allemagne et celles fonctionnant au Cameroun

Depuis sa création, le Bureau de Coordination Germano Camerounais a déjà fait un petit bout de chemin (ses premiers pas d'ailleurs). Il compte actuellement 1221 membres. Quel bilan est-il possible de faire aujourd'hui ?

Les activités du Bureau 2006/2007 se sont concrétisées par :

1. la création du Bureau de Coordination et le dépôt des Statuts à la Préfecture ;
2. la création du site Internet www.kbk-cameroon.net;
3. l'organisation de séminaires d'intégration et de prise de contact
4. l'organisation de la journée des anciens d'Allemagne au Cameroun
5. d'autres activités et les activités du secrétariat
6. l'obtention du matériel APA

Objectifs du Bureau de Coordination

Aider les anciens résidents camerounais d'Allemagne à s'organiser dans un esprit de solidarité;

Rendre visibles leur valeur intrinsèque et leurs compétences;

Œuvrer ensemble pour leur propre développement et celui du Cameroun;

¹ Nombre de personnes qui se sont volontairement inscrits à travers le site web du Bureau de Coordination

Entretenir, consolider et pérenniser des relations mutuellement bénéfiques entre la République Fédérale d'Allemagne et la République du Cameroun;

Faciliter la collaboration entre les différentes associations d'anciens d'Allemagne ;

Constituer et entretenir une banque de données et de projets ;

Mener toutes autres activités, susceptibles de concourir à la réalisation de ses objectifs;

2 ADOPTION ET DEPOT DES STATUTS A LA PREFECTURE

Le 21 septembre 2007, s'est tenue, à Yaoundé, l'Assemblée Générale constitutive du Bureau de Coordination Germano –Camerounais en présence de son Excellence Monsieur Volker Seitz, Ambassadeur de la République Fédérale d'Allemagne au Cameroun et S.E Monsieur Jean Melaga, Ambassadeur de la République du Cameroun en RFA. La cérémonie d'ouverture a été meublée par l'allocution de Monsieur Michael Friedrich, suivi de celle du Dr Patrice Mbaya et de celle de Monsieur Volker Seitz, respectivement Directeur de l'Institut Goethe au Cameroun, Président du Conseil d'Administration du Bureau de Coordination et Ambassadeur de la République Fédérale



**d.g. : S.E. Ambassadeur Mr Melaga,
S.E. Ambassadeur Mr Seitz**

d'Allemagne au Cameroun. Un groupe de travail préparatoire, composé de volontaires avait préparé les projets de textes fondamentaux. Il a également proposé un présidium de séance dirigé par Mr. Dr. Patrice Mandeng, d'un modérateur en la personne du Dr Daniel Ayuk Mbi Egbe et de Monsieur Etoundi comme rapporteur. La session s'est déroulée en présence de 24 participants dont la



Adoption des Statuts le 21.09.07

liste est disponible en Appendice et sur le site Web du Bureau de Coordination. Après les différentes allocutions et mots de bienvenue, Monsieur Etoundi Essomba a brièvement présenté les objectifs du Bureau de Coordination et ses Statuts.

Après le départ des Ambassadeurs, le Président de séance, Dr Patrice Mandeng, a demandé à l'Assemblée Générale d'apporter des amendements au projet de Statuts soumis à son appréciation. Après analyse et discussion, l'Assemblée Générale a adopté en session plénière les Statuts dans leur ensemble. Elle a autorisé que les Statuts soient soumis à l'analyse de professionnels pour des vérifications de forme et de conformité juridique et institutionnelle. L'Assemblée a donné quitus au Bureau Exécutif d'entreprendre la reconnaissance officielle du Bureau de Coordination par les autorités compétentes. L'Assemblée a entériné à l'unanimité l'élection des membres du Conseil de Coordination qui sont Mesdames Pauline Bihege, Marie Claudine Zangnam et Messieurs Prof. David Simo, Dr Patrice Mbaya, Dr. Patrice Mandeng, Dr. Bomda Justin, Hottou Nicanor et Monsieur Alamine Ousmane Mey. Le présidium a alors été dissout et le nouveau Bureau a pris ses fonctions. L'Assemblée Générale a également donné quitus au Conseil de Coordination d'adopter le plan d'action dans sa globalité en donnant toutefois mandat au Conseil d'Administration de l'améliorer s'il le faut. La session de l'Assemblée Générale s'est terminée à 13 heures par l'allocution du Dr. Mr Patrice Mandeng.

Résultats

Adoption des Statuts du Bureau de Coordination ;

Présence des Ambassadeurs du Cameroun et d'Allemagne ;

Présence de toutes les associations des anciens d'Allemagne durant la cérémonie d'adoption des Statuts ;

3 CREATION DU SITE INTERNET WWW.KBK-CAMEROON.NET

La mise en ligne du site Internet est depuis le 01.06.07 effective. Ce site offre un accès en trois langues (français, anglais, allemand) aux différentes activités du Bureau de Coordination. Le site permet également de télécharger des fiches d'information sur le Bureau de Coordination et sur ses partenaires. Faire vivre ce site est un travail énorme pour une seule personne. Si des membres veulent aider à la mise à jour du site, soit par intérêt, soit parce qu'ils ont des compétences qu'ils veulent partager, ils sont évidemment les bienvenus. Le Secrétaire Exécutif actuel s'engage à suivre l'entretien technique (mise en ligne) du site, mais une personne pour le seconder, ne serait pas superflue. Par contre, il ne faut pas oublier que ce site ne remplira réellement ses fonctions que



www.kbk-cameroon.net

lorsque les membres du Bureau de Coordination le visiteront régulièrement et participeront à son amélioration. Depuis sa création nous avons totalisé le nombre de 28019² visiteurs.

Résultats

En moyenne 219 visiteurs par jour ;
28019 visiteurs depuis la création du site ;
Visibilité internationale ;

4 ORGANISATION DE SEMINAIRES D'INTEGRATION ET DE PRISE DE CONTACT

4.1 Séminaires d'intégration

Conformément à ses Statuts et à la demande de nos partenaires, le Bureau de Coordination a, au cours de l'année 2007, organisé et /ou participé à plusieurs séminaires /conférences consacrés aux questions des anciens et futurs anciens camerounais d'Allemagne. Ainsi le Bureau de Coordination a notamment participé au :

- Séminaire organisé par le World University Service les 27,28 et 29 avril 2007 à Bonn (Allemagne) sur le thème : «Rückkehr und Berufeinstieg in Kamerun »
- Séminaire organisé par le Studienbegleitprogramme (STUBE) Rheinlandpfalz le 10 novembre 2007 à Worms (Allemagne) sur le thème : «Rückkehr und Berufeinstieg in Kamerun »
- Séminaire organisé par le Centrum für internationale Migration und Entwicklung (CIM) du 5 au 11 novembre 2007 à Oberursel sur le thème: "Grundlagen der Vermittlungsarbeit im entwicklungspolitischen Kontext"

4.2 Séminaires et rencontres de prise de contact

Dés le début de sa création, le Bureau de Coordination s'est engagé à aider les anciens résidents camerounais d'Allemagne à s'organiser dans un esprit de solidarité. A cet effet, le Secrétaire Exécutif du Bureau de Coordination a organisé durant l'année 2007, plusieurs rencontres avec les anciens d'Allemagne vivant dans les différentes provinces du Cameroun. Il a également participé à plusieurs rencontres de prise de contact.

Ainsi le Bureau de Coordination a notamment organisé une:

- Rencontre à Bertoua le 31 mars 2007, des anciens d'Allemagne vivant dans la province de l'Est (10 participants).



Séminaire du 09.11.07 à Worms

² Nombre de visiteurs jusqu' au 01.04.08

- Rencontre à Buea le 28 Juillet 2007 des anciens d'Allemagne vivant dans la province du sud-ouest (13 participants).
- Rencontre à Douala le 15 Septembre 2007 des anciens d'Allemagne vivant dans la province du littoral (26 participants).
- Rencontre à Maroua le 21 Décembre 2007 des anciens d'Allemagne vivant dans la province du Nord (07 participants).
- Rencontre à Stuttgart le 10.11.07 avec le Conseil d'Administration de l'Association Verein Kamerunischer Ingenieur und Informatiker (VKII).
- Rencontre à Stuttgart le 10.11.07 avec un responsable de l'Association Challenge.
- Rencontre à Yaoundé le 05.10.07 avec le Conseil d'Administration de l'Association des Médecins Camerounais en Allemagne (Camfomedics).

Le Bureau de Coordination a également participé à :

- La table ronde du 23 mars 2008 des institutions allemandes au Cameroun. « EZ Runde »
- La Journée « Partenariat Public Privé » organisé à Yaoundé le 14 septembre 2007 par la GTZ
- La rencontre du 02.11.07 avec le conseiller culturel de l'Ambassade du Cameroun à Bonn

Résultats

Accès au site du Bureau de Coordination à travers le site de l'Ambassade d'Allemagne au Cameroun ;

Accès au site du Bureau de Coordination à travers le site de l'Institut Goethe de Yaoundé ;

Accès au site du Bureau de Coordination à travers le site de l'Association VKII ;

5 LA JOURNÉE DES ANCIENS D'ALLEMAGNE AU CAMEROUN

La rencontre des anciens d'Allemagne au Cameroun sur le thème « Alumni - Zivilgesellschaft und Existenzgründung », organisée conjointement avec l'Institut Culturel allemand a eu lieu à Yaoundé du vendredi 16 au dimanche 18 novembre 2007. Cette rencontre a connu la participation des anciens d'Allemagne la plus massive



Alumni 2007

jamais enregistrée³. Le programme a prévu des tables rondes, des séminaires de formation, des conférences-débats, des stands d'information ainsi que des activités culturelles.

³ Plus de 100 personnes ont participé à cette rencontre

Une des participations clé de cette rencontre fut la présence du représentant de la Chambre de Commerce Allemande en Espagne, Dr Graf von Plettenberg. Le week-end s'est globalement très bien déroulé. L'initiative de certains participants et certains membres du Bureau de Coordination a contribué à la réussite de cette rencontre. Le Bureau de Coordination les remercie. Visitez le site web du Bureau de Coordination pour avoir de plus amples informations.

Résultats

Plus de 100 participants lors de la cérémonie ;

Présence des anciens d'Allemagne venant des différentes provinces du Cameroun ;

Exposé du Dr. Graf von Plettenberg sur les activités d'une Chambre de Commerce ;

6 AUTRES ACTIVITES

En 2007, le Bureau de Coordination a continué à rendre visibles la valeur intrinsèque et les compétences des anciens d'Allemagne. Ainsi, durant cette année, 181 personnes ont bénéficié des conseils du Bureau. Parmi elles 6 ont bénéficié des conseils sur la création d'entreprise. Le Bureau de Coordination a également aidé ses partenaires pour l'aide à l'obtention du matériel APA. A travers le site web du Bureau de Coordination il a été possible de mettre à la disposition du public 44 offres d'emploi. Ce site permet également d'accéder aux offres d'emploi du PARIC et CIM.

L'activité internationale a été très riche durant l'année 2007. Nous avons accueilli durant 2 semaines 8 représentants du Studienbegleitprogramm (STUBE) de l'Allemagne. Durant ces deux semaines, ces représentants ont visité le Cameroun et se sont ainsi imprégnés des réalités camerounaises. Un rapport de cette rencontre est disponible sur le site du Bureau de Coordination. Le Bureau de Coordination a également accueilli du 12 au 24 Septembre 2007, une délégation du World University Service, composée de madame Julia Boger et de Monsieur Dr. Daniel Ayuk Mbi Egbe.



STUBE ReferentInnen

Durant leur séjour, la délégation du WUS a rendu visite à des entreprises et à 13 anciens d'Allemagne qui ont bénéficié des services de nos partenaires.

Durant l'année 2007, Le Bureau de Coordination a continué à jouer son rôle de plateforme d'échange d'information d'une part en publiant sur son site les activités des différentes associations germano camerounaises et d'autre part en assistant aux rencontres mensuelles de celles-ci.

7 OBTENTION DU MATERIEL APA

La chargée des affaires économiques de l'ambassade d'Allemagne au Cameroun, Mme Ellen Marxhausen a remis le 11. Avril 2007 au Bureau de Coordination, un important don de matériel bureautique constitué d'un ordinateur, d'une imprimante, d'un photocopieur, d'un ordinateur portable et d'un vidéo projecteur. Pour le Secrétaire Exécutif du Bureau de Coordination, ce matériel va contribuer à la réalisation des objectifs dont il a la charge. D'où la reconnaissance envers le Ministère Fédéral Allemand pour la Coopération Économique et le Développement (BMZ) à travers le programme APA des organismes Word University Service (WUS) et Centrum für internationale Migration und Entwicklung (CIM),

Ce don du gouvernement allemand a une fois de plus démontré la qualité de la coopération fructueuse qui existe entre le Cameroun et l'Allemagne. Ce matériel était un besoin urgent pour la réalisation de certaines activités du Bureau de Coordination comme la gestion des courriers électroniques ou encore la réalisation et la maintenance de son site Web.



d.g :Mr Etoundi, Mme Ellen Marxhausen

Résultats

Réalisation du Site Web du Bureau de Coordination le 01.06.07;

Amélioration de l'organisation des séminaires;

Réalisation des brochures d'information du Bureau de Coordination ;

Amélioration du Secrétariat du Bureau de Coordination ;

8 QUELLES PERSPECTIVES ?

Certaines actions auront un caractère obligatoire en lien avec nos Statuts:

- § Le suivi du Secrétariat du Bureau de Coordination ;
- § La constitution et la mise à jour de la base de données des anciens d'Allemagne;
- § La mise à jour du site internet ;
- § L'organisation de la Journée des anciens d'Allemagne au Cameroun.

Hormis ces actions, le prochain Bureau aura carte blanche et sera libre de lancer tous types d'action en conformité avec les Statuts et les objectifs du Bureau de Coordination

Quelques pistes ont été lancées au cours des différentes réunions du Bureau :

1. *Création d'une adresse E.mail de la forme prénom.nom@kbc-cameroon.net pour tous les anciens d'Allemagne.*

Une nouvelle adresse courrielle permettra de :

– Renforcer le Réseau

Grâce au formulaire de demande d'une adresse courrielle prénom.nom@kbc-cameroon.net, nous allons pouvoir classer les anciens d'Allemagne dans une catégorie socioprofessionnelle. La communication entre eux en sera ainsi facilitée.

– Garantir l'acheminement des messages

Avec une adresse courrielle prénom.nom@kbc-cameroon.net, nous aurons la garantie que tous les anciens d'Allemagne recevront les messages que nous leur enverrons. En effet certains de nos membres ne reçoivent pas nos courriers parce que les serveurs (Hotmail, Yahoo, Web,...) les considèrent parfois comme des Spams, ou comme des Virus.

– Garantir la fréquentation de notre site

Avec une adresse courrielle prénom.nom@kbc-cameroon.net nous avons l'assurance que notre site Internet sera plus fréquenté. Pour accéder à leur adresse courrielle, les anciens d'Allemagne devront en effet ouvrir la page principale (Wir über uns) de notre site (www.kbc-cameroon.net)

– Améliorer la visibilité

Avec une adresse courrielle prénom.nom@kbc-cameroon.net les anciens d'Allemagne pourront facilement différencier leurs courriers personnels des courriers concernant notre réseau. En effet il leur suffira d'accéder à leur adresse courrielle prénom.nom@kbc-cameroon.net pour obtenir les dernières informations concernant le réseau. Nos courriers seront bientôt uniquement envoyés à cette adresse.

– Travailler à domicile dans le confort de chez soi

Avec une adresse courrielle prénom.nom@kbc-cameroon.net les anciens d'Allemagne pourront, dans le cas où ils possèdent un ordinateur personnel, lire et répondre à leur courrier sans avoir le stress du

Cyber-café. En effet, nous leur proposons gratuitement le service POP. C'est à dire la possibilité de lire et de répondre à leurs courriers «offline ». C'est à dire sans être connecté sur Internet.

– Renforcement de notre identité

Avec une adresse courrielle prenom.nom@kbc-cameroon.net chaque ancien d'Allemagne participera au renforcement de notre identité.

2. *Création d'un Newsletter*

3. *Création d'une carte de membre*

Afin d'assurer la survie du Bureau de Coordination, le Bureau Exécutif introduira dès le début de l'année 2008 une cotisation annuelle obligatoire pour tous les membres. La carte de membres permettra d'obtenir des réductions lors de la participation à certaines activités payantes.

4. *Choix d'un représentant du Bureau de Coordination dans les différentes provinces.*

Le choix d'un représentant du Bureau de Coordination dans les différentes provinces du Cameroun consolidera d'une part l'envergure nationale du Bureau de Coordination et d'autre part permettra une extension de ses activités. Ces antennes seront rattachées au Secrétariat Exécutif du Bureau de Coordination.

Le Chef d'Antenne est le responsable de la qualité du service rendu dans sa province. Il assure directement les fonctions suivantes :

- élaboration du plan des activités de sa province,
- gestion du budget de l'Antenne qu'il prépare et suit avec le Secrétaire Exécutif,
- animation de toutes les activités des anciens d'Allemagne sur son territoire,
- management de son équipe,
- participation à des projets à l'échelle du groupe.

5. *Chercher des sources de financement parmi certains organismes de la Communauté Européenne.*

6. *Travailler sur les axes de coopération avec l'Allemagne*

7. *Organiser des conférences et s'associer à des organismes et des personnalités de notre pays et d'ailleurs.*

Il est important pour l'image du Bureau de Coordination de faire adhérer des professionnels de diverses spécialités. Ce rapprochement devrait permettre de renforcer notre réseau professionnel. Accessoirement cette démarche permettrait de renflouer les caisses. Ainsi dans un premier temps il faudrait poursuivre les propositions de partenariat aux structures où les anciens travaillent, aux organismes de stage, ainsi qu'à tout autre organisme pouvant apporter un soutien au Bureau de Coordination.

8. *Organiser une formation à la création d'entreprise au Cameroun*

Bonne idée pour ancrer l'esprit d'entrepreneuriat aux anciens d'Allemagne. Le Bureau de Coordination pourrait également, durant cette formation, faire venir des professeurs et des étudiants et se faire ainsi

connaître. Se faire connaître dans le milieu professionnel et universitaire serait un atout pour mettre en valeur la formation.

9. Organisation de plusieurs ateliers

- Introduction a Internet
- Introduction a MS Office (Word, excel, Access, power Point)
- Amélioration de la langue Allemande

10. Organisation de la Journée des anciens d'Allemagne au Cameroun.

Le but d'une telle journée serait double car d'une part elle permettrait de faire connaître le Bureau de Coordination, et donc les compétences de ses membres auprès des professionnels et d'autre part de dégager un budget pour d'autres actions.

Le Bureau actuel a décidé de faire une journée sur la santé au Cameroun. La question du contenu s'est posée, et sans trancher, cette action peut prendre soit la forme d'une journée de communication, soit d'initiation et de suivi d'un projet de santé au Cameroun. Ce suivi serait réalisé par des membres défrayés par le Bureau de Coordination, ce qui permettrait aux anciens d'Allemagne et aux éventuels partenaires de se retrouver sur le terrain. Cela paraît primordial dans le cadre du Bureau de Coordination dont le but est d'œuvrer pour le développement du Cameroun et d'améliorer l'insertion professionnelle des anciens d'Allemagne.

11. Vente de T-shirts. Un moyen facile de faire de la publicité.

12. Retour d'expérience des plus vieux anciens

Il serait intéressant d'organiser de temps en temps des soirées à thème menées par un ou plusieurs anciens d'Allemagne. Ainsi, les plus vieux pourraient faire part de leur expérience du monde professionnel et des compétences acquises pendant leur parcours. A titre d'exemple, certains viendraient présenter le fonctionnement d'un syndicat ou d'un bureau d'études.

13. Création de différentes cellules au sein du Bureau de Coordination.

Par exemple une cellule de communication, une cellule scientifique, une cellule touristique, une cellule culturelle

14. Création d'une rencontre mensuelle des anciens d'Allemagne dans un café de la place (Stammtisch)

Conseil :

Dans un premier temps, il conviendra de lister les actions pour l'année à venir et les membres voulant bien participer à l'élaboration, l'organisation et la mise en place d'actions pourront se constituer en groupes de travail. Ils participeront directement aux actions menées par le Bureau de Coordination. Il est important de savoir concentrer l'énergie de chacun dans une tâche qui le motive.

9 CONCLUSION

La mise sur pieds du Bureau de Coordination n'a pas été évidente. Certaines démarches ont nécessité un gros investissement personnel de chacun des membres du Bureau et de certains membres actifs (création du site internet, création de la base de données, recueil d'informations, mise en place des Statuts, organisation de la Journée des anciens d'Allemagne). Néanmoins, ces démarches ont porté leurs fruits. De plus, les nombreuses adhésions lors du week-end des anciens d'Allemagne (notamment des nouveaux) sont un retour gratifiant pour le Bureau de Coordination.

10 APPENDICE

10.1 Discours de Dr. Patrice Mbaya, le 21.09.2007

Exzellenz Herr Volker Seitz, Boschafter der BRD!

Verehrte Leiterinnen und Leiter der Institutionen der deutschen Entwicklungszusammenarbeit!

Meine Damen und Herren, liebe Rückkehrerinnen und Rückkehrer!

Es ist uns eine besondere Ehre, im Namen des Koordinationsbüros, Sie in diesem schönen Saal des Goethe-Instituts willkommen zu heißen. Der heutige Tag soll mit Goldschrift in unsere Geschichte eingetragen werden. Der Zweck dieser Veranstaltung, ist die Verabschiedung der Satzung des Koordinationsbüros.

Wie Sie alle wissen, leben in Kamerun tausende von Kamerunern verschiedener Generationen, die sich zum Studium oder aus beruflichen Gründen in Deutschland jahrelang aufgehalten haben. Dort befinden sich zur Zeit etwa 5.700 Kameruner, die sich aus- oder fortbilden oder eine qualifizierte berufliche Tätigkeit ausüben. Es sind also tausende von Kamerunern, die dadurch einen sprachlichen, kulturellen und – warum nicht – auch wirtschaftlichen Bezug zu Deutschland haben. Sie sind mehrsprachig aufgewachsen und verfügen über wertvolle Potentiale: Aktuelles Fachwissen, internationale Kontakte, interkulturelle Kompetenzen, um nur einige Punkte anzusprechen.

Ob einzeln, in Vereinen oder in sonstigen Gruppen organisiert, wollen diese Kameruner ihren Beitrag zur Entwicklung ihres Landes leisten. Zur optimalen Verwirklichung dieses Ziels benötigen sie eine Anlaufstelle, die dazu helfen soll, alle Überlegungen und Aktivitäten zu koordinieren. So gesagt scheint es selbstverständlich zu sein, dass der Aufbau des Koordinationsbüros in Anführungszeichen „wie am Schnürchen“ läuft – wir meinen reibungslos! Leider ist es nicht immer so! Aber mit einigen sehr engagierten kamerunischen zurückgekehrten Fachkräften haben wir bereits vor 3-4 Jahren angefangen, die Gemeinschaft der Rückkehrer zu sensibilisieren. Da diese in ganz Kamerun verstreut leben – und fast alle berufstätig und daher zeitlich sehr eingebunden sind, läuft es langsam – aber sicher!

Man hat auch von Deutscher Seite erkannt, dass unsere Aktivitäten einen wertvollen Beitrag zur weiteren Entwicklung Kameruns leisten und man unterstützt das Projekt seit einem Jahr. Ein junger Referent des Koordinationsbüros – selbst ein in Deutschland ausgebildeter Informatiker – reist derzeit mit viel Fleiß durch das gesamte Land um in Seminaren und Workshops Kontakte von bereits zurückgekehrten Fachkräften herzustellen – z.B. in Bertoua, Buea, Douala und Ngaoundere. Vom Rat unterstützt, hat er an einer Satzung gearbeitet, die heute verabschiedet wird. Herr Ludovic Essomba Many Etoundi, so heißt er, hat auch mit der Erstellung der Rückkehrerdatenbank begonnen, ebenso mit der Erstellung einer Webseite mit Verlinkung der Rückkehrer als Individuen oder in Vereinen. Ihm gilt an dieser Stelle ein Wort des Dankes, da er sehr dynamisch und mit Fleiß und Ausdauer die Aktivitäten des KBK trägt und lenkt.

Damit einige Befürchtungen vorgebeugt werden, die manche dazu verleiten könnten, das KBK zu umgehen, oder gar zu ignorieren, möchten wir für folgendes plädieren: Das Koordinationsbüro ist keine lukrative Organisation, die als Konkurrenz anderer Gruppen antreten soll. Das Koordinationsbüro beabsichtigt nicht, irgendeinen Verein zu ersetzen. Jeder Verein ist weiterhin unabhängig in den Zielsetzungen und hat eigene Aktivitäten. Das Koordinationsbüro stellt eine neutrale Zentralstelle, eine informierende, beratende und vermittelnde Stelle dar. Es soll rückkehrende Fachkräfte darin bestärken und unterstützen:

sich solidarisch in einem Netzwerk zu organisieren;

ihren Wert und ihre Kompetenzen darzustellen;

gemeinsam zu ihrer eigenen Entwicklung und der ihres Landes beizutragen;

in Kamerun bestens gesellschaftlich re-integriert zu werden;

die jahrzehntelangen guten Beziehungen zwischen der BRD und der Republik Kamerun aufzufrischen, zu vertiefen und dauerhaft zu erhalten.

Im Koordinationsbüro also sind Rückkehrer aller Schichten, aller Generationen, aller Gruppierungen und aller Zielsetzungen herzlich willkommen. Jeder Rückkehrer, ob individuell oder in einer Gruppe, findet einen Platz im Koordinationsbüro. Allen Rückkehrern, aber auch unseren Partnern möchten wir versichern, daß wir ständig bemüht sind, gemeinsame Interessen vorzuziehen, kompetent und seriös zu arbeiten und gemeinsam ein kontinuierliches Vertrauensverhältnis untereinander und den deutschen Partnern zu etablieren.

Wir danken allen, die mehr oder weniger an den bisherigen erfolgreichen Bemühungen beteiligt waren. Ein spezieller Dank gilt seiner Exzellenz Botschafter der Bundesrepublik Deutschland, Herrn Volker Seitz und seinem persönlichen Einsatz sowie Herrn Dr. Daniel Ayuk Mbi Egbe der die Aktivitäten in Kamerun als engagierter kamerunischer Deutscher und zugleich WUS-Vorstandsmitglied bereits seit Jahren begleitet. Auch Herrn Friedrich, der sich für das Vernetzen mit Rat und Tat eingesetzt hat und als Leiter des Goethe-Instituts Yaoundé unser Koordinationsbüro beherbergt, möchten wir unseren herzlichen Dank aussprechen. Insbesondere aber möchten wir an dieser Stelle den ehrenwerten Mitgliedern der verschiedenen kamerunisch/deutschen Vereine und den Vertretern des Koordinationsrates danken.

Obwohl wir nicht alle Beteiligten aus zeitlichen Aspekten zitieren können – bitte entschuldigen Sie dies – bleibt dann doch noch einen Dank zu äußern: Er ist an alle engagierten Rückkehrer gerichtet, die einzeln oder in Vereinen mitarbeiten. Uns allen an- und abwesenden Rückkehrern und deutschen Partnern wünschen wir noch mehr Zuversicht und Ausdauer, denn jetzt erst geht es richtig zur Sache. **DANN VIEL ERFOLG AN ALLE!**

10.2 Discours de Son Excellence Monsieur l'ambassadeur Volker Seitz, le 21.09.2007

Sehr verehrte Damen und Herren,

liebe Gäste,

ich freue mich heute hier im Goethe-Institut in Jaunde bei der Verabschiedung der Satzung des Koordinationsbüros dabei sein zu können.

Seit Anfang dieses Jahres besteht das Koordinationsbüro und sein Leiter, Herr Etoundi hat sich sehr kompetent um den Aufbau dieser neuen Vernetzungs- und Informationsstelle für Rückkehrer gekümmert. Der breite Aufgabenbereich des Koordinationsbüros reicht von der Beratung von Rückkehrern, über Vernetzung der verschiedenen Deutsch- und Rückkehrervereine bis hin zur Schaffung eines Expertenpools. Ich freue mich, dass es Herrn Etoundi in kurzer Zeit gelungen ist, das Koordinationsbüro hier in Jaunde als neue und zuverlässige Institution zu etablieren. Durch die schnelle Schaffung einer eigenen Webseite können auch die, die nicht in Jaunde wohnen sich schnell über die Arbeit des Büros informieren mit Herrn Etoundi Kontakt aufnehmen. In früheren Zeiten hätte man sicher von der „Brückenfunktion“ des Koordinationsbüros zwischen unseren beiden Ländern gesprochen. Im Internetzeitalter ist aus der Brücke nun der viel aktuellere „Link“ zwischen Deutschland und Kamerun geworden.

Ich freue mich, das es nach Monaten voller Arbeit und Anstrengungen für alle Beteiligten, besonders aber für Sie, Herr Etoundi, gelungen ist eine Satzung für das Koordinationsbüro zu schaffen, die heute angenommen werden soll.

Ich möchte an dieser Stelle Frau Boger und Herrn Dr. Egbe vom World University Service ganz herzlich für Ihren Einsatz und Ihr Engagement danken. Ohne Ihre tatkräftige und anhaltende Unterstützung gäbe es sehr wahrscheinlich heute noch kein Koordinationsbüro.

Auch Herrn Friedrich und dem Goethe-Institut Jaunde möchte ich für die Unterstützung des Koordinationsbüros durch die zur Verfügungstellung eines Büros hier im Institut danken. Dank der ausgezeichneten Infrastruktur des Goethe-Instituts ist das Koordinationsbüro hier nicht nur bestens aufgehoben, sondern auch leicht zu finden. Und vergessen wir nicht: die heutigen Schüler des Goethe-Instituts sind die Studenten von morgen und die Kunden des Koordinationsbüros von übermorgen!

Ich wünsche Ihnen Herr Etoundi und allen, die das Koordinationsbüro direkt und indirekt unterstützen für die Zukunft viel Erfolg!

Vielen Dank!

10.3 Liste des participants lors de l'adoption des Statuts le 21.09.07

Nom	Prénom	Association	Poste
Etoga Mpande	Paul	DKS	Président
Bihege	Pauline	-	
Mbongue	Joseph	-	
Nang Song	Jean	ACABDSE	Président
Kolomeni	Daniel	VDS	Secrétaire général
Mboudou	Germain	-	
Mengue	Nelly		
Zangna	Marie Claudine	ACK	Présidente
Engolo	Alexis		-
Ze Meke	Emmanuel		
Dr.Bomda	Justin		
Etoundi	Ludovic		
Dr. Mbaya	Patrice		
Dr. Mandeng	Patrice		
Dr. Egbe Ayuk Mbi	Daniel	WUS	
Hotou	Nicanor		
Mani	Jean Blaise		
Boger	Julia	WUS	
Bolyong	Christianne		
Timamo	Arnaud	PARIC (FNE)	
Nemwoua	Richard	CAA	Secrétaire général
Tabi	Justin	-	
Etoundi	Philippe	ACK	-
Ngue	Aline	PARIC (FNE)	

10.4 Adoption des Statuts le 21.09.07



Adoption des Statuts le 21 Septembre 2007 en présence de S.E Monsieur Volker Seitz,
et S.E Monsieur Jean Melaga .